

PRIMEROS AUXILIOS	
<b>Si se ingiere:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Llame inmediatamente a un centro de control de envenenamientos o a un médico para consejo de tratamiento.</li> <li>Si la persona puede tragar, haga que tome pequeños sorbos de agua.</li> <li>No induzca el vómito a menos que así se lo indique un centro de control de envenenamientos o un médico.</li> <li>No administre nada por vía oral a una persona inconsciente.</li> </ul>
<b>Si entra en contacto con los ojos:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mantenga el ojo abierto y enjuáguelo lenta y cuidadosamente con agua, durante 15 a 20 minutos.</li> <li>Si utiliza lentes de contacto, retírelos después de los primeros 5 minutos, luego continúe enjuagando el ojo.</li> <li>Llame inmediatamente a un centro de control de envenenamientos o a un médico para consejo de tratamiento.</li> </ul>
<b>Si está en la piel o en la ropa:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Quítese la ropa contaminada.</li> <li>Enjuague la piel con bastante agua por 15-20 minutos.</li> <li>Llame inmediatamente a un centro de control de envenenamientos o a un médico para consejo de tratamiento.</li> </ul>
<b>Si es inhalado:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Traslade a la persona a un lugar con aire fresco.</li> <li>Si la persona no respira, llame una ambulancia, luego proceda a dar respiración artificial, preferiblemente de boca a boca, si es posible.</li> <li>Llame inmediatamente a un centro de control de envenenamientos o a un médico para consejo de tratamiento.</li> </ul>
Tenga esta etiqueta a mano cuando le aconsejen un tratamiento.	
<b>TRATAMIENTO POR ENVENENAMIENTO DE MASCOTAS:</b> Si el animal come algún cebo, llame al veterinario de inmediato.	
<b>NOTA AL MÉDICO O VETERINARIO:</b> Contiene la clorofacinona anticoagulante. Si se ingiere, este material puede reducir la capacidad de coagulación de la sangre y causar sangrado. En el caso de seres humanos o animales que ingieran cebos o muestren signos de envenenamiento (hemorragias o tiempos prolongados de protrombina), suminístrelles vitamina K <sub>1</sub> por inyección intramuscular o en forma oral.	

## DECLARACIONES DE PRECAUCIÓN

### RIESGOS PARA LOS SERES HUMANOS Y ANIMALES DOMÉSTICOS

**PRECAUCIÓN:** Dañino si se ingiere o se absorbe por la piel, porque puede reducir la capacidad de coagulación de la sangre y causar hemorragias. Evite el contacto con los ojos, la piel, o la ropa. Evite respirar polvo. Manténgalo alejado de los niños, animales domésticos y mascotas. Todos los manipuladores de pesticidas deben usar pantalones largos, zapatos, calcetines, y guantes impermeables. Toda persona que recoja animales muertos o cebos sin utilizar luego de la aplicación de este producto debe usar guantes.

**REQUERIMIENTOS DE SEGURIDAD PARA EL USUARIO:** Siga las instrucciones del fabricante para la limpieza/mantenimiento del equipo de protección personal (PPE, por sus siglas en inglés). En caso de no existir dichas instrucciones de lavado, utilice detergente y agua caliente. Mantenga y lave el EPP separadamente de otra ropa para lavar. Quítese el EPP inmediatamente después de manipular este producto. Lave el exterior de los guantes antes de quitárselos. Tan pronto sea posible, lávese las manos muy bien después de la aplicación de los cebos y antes de comer, beber, masticar chicle, usar tabaco, o ir al baño y póngase ropa limpia.

**RIESGOS AMBIENTALES:** Este producto es extremadamente tóxico para mamíferos y aves. Los perros, gatos, y otros mamíferos y carroñeros predadores y las aves pueden sufrir envenenamiento si se alimentan de animales que han comido este cebo. No aplique directamente a cuerpos de agua, en áreas donde haya aguas superficiales, o en áreas intermareales que se encuentren bajo el nivel de altura máxima promedio del agua. No contamine el agua por medio del lavado del equipo o la eliminación de residuos. Las escorrentías también pueden ser peligrosas para los organismos acuáticos en aguas adyacentes a las áreas tratadas.

## INSTRUCCIONES DE USO

Usar este producto sin respetar las indicaciones de su etiqueta es una violación a la ley federal.

**LEA ESTA ETIQUETA,** siga todas las instrucciones y tome todas las precauciones. Este producto solo se debe usar en los lugares, contra las plagas y con los métodos de aplicación mencionados en esta etiqueta.

**IMPORTANTE:** No esponga a niños, mascotas u otros animales a raticidas. Para ayudar a prevenir accidentes:

1. Cuando no use el producto, guárdelo en un lugar que esté fuera del alcance de niños y mascotas.
2. Ponga el cebo en lugares que estén fuera del alcance de niños, mascotas, animales domésticos o animales salvajes que no sean el objetivo del cebo, o en un recipiente para cebo que no pueda alterarse. Estos recipientes deben ser resistentes a las agresiones de perros y niños de hasta seis años de edad, y deben usarse de manera tal que dichos niños no puedan alcanzar los compartimientos de cebo y tomen contacto con él. Si hay probabilidades de que el cebo sea sacudido en los recipientes al levantarlos, las unidades deben ser cerradas o inmovilizadas de alguna forma. Se necesitan recipientes aún más fuertes en zonas accesibles a animales con pezuñas, mapaches, osos u otros animales potencialmente destructivos, o en áreas propensas al vandalismo.
3. Deshágase del envase del producto y del cebo sin usar, estropeado o sin consumir según se indica en esta etiqueta. **Nota:** El uso de recipientes para cebo son solamente para uso en exteriores y sobre el suelo. Deben usarse recipientes para cebo resistentes si hay niños, mascotas, mamíferos que no sean el objetivo del producto o aves que pudieran tener acceso al cebo.

# rozol<sup>®</sup>

## PASTILLAS

CEBO PARA TODO TIPO DE CLIMAS,  
PARA ÁREAS SECAS O HÚMEDAS

PARA USO EN INTERIORES Y EXTERIORES

MATA RATONES DOMÉSTICOS,  
RATAS NORWAY Y RATAS DE TEJADO

MATA RATAS, RATONES, PAQUETE DE RATAS\*, Y  
CAMPAÑOLES DE PRADO\*

MATA OTRAS ESPECIES DE ROEDORES COMOLAS  
MENCIONADAS EN ESTA ETIQUETA

\*No permitido para el uso en California

Ingrediente activo: clorofacinona . . . . . 0.005%  
Otros ingredientes: . . . . . 99.995%  
Total . . . . . 100.000%

EPA Reg. No. 7173-151

EPA Est. No. 7173-WI-1

**MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE  
LOS NIÑOS**

**PRECAUCIÓN:**

Para ver precauciones adicionales consulte el panel lateral.

**LIPHA  
TECH<sup>®</sup>**

Liphatech, Inc.  
3600 W. Elm Street  
Milwaukee, WI 53209  
(800) 351-1476

## RESTRICCIONES DE USO

Este producto puede usarse sólo para controlar ratas de Noruega, ratas de tejado, ratones domésticos, ratas algodoneras\* (*Sigmodon hispidus*), ratones cosecheros del este\* (*Reithrodontomys humulii*), ratones dorados\* (*Ochrotomys nuttalli*), ratas polinesias\* (*Rattus exulans*), campañoles de prado\* (*Microtus pennsylvanicus*), ratas de cuello blanco\* (*Neotoma albigula*), ratas de los llanos sureños\* (*Neotoma micropus*), ratas de cola tupida\* (*Neotoma cinerea*), y ratas mexicanas\* (*Neotoma mexicana*) en y dentro de un perímetro de 100 pies de estructuras erigidas por el hombre y construidas de manera tal que sean vulnerables a invasiones de roedores comensales, o bien, para rodear o atacar plagas de roedores. Entre dichas estructuras se encuentran las casas y otras residencias permanentes o temporales, centros procesadores de alimentos, edificios industriales y comerciales, recipientes de basura, edificios agrícolas y públicos, vehículos de transporte (buques, trenes, aeronaves), muelles y edificios portuarios o terminales, así como estructuras relacionadas alrededor de estos lugares y asociadas con ellos. Se prohíbe colocar cebos y cercas en perímetros que estén a más de 100 pies de una estructura, según se define arriba. No venda este producto en envases individuales con menos de 4 libras de cebo. No lo coloque cerca o dentro de las aberturas de conductos de ventilación. No contamine el agua, la comida, el alimento para animales o los equipos de manejo de la alimentación, o la leche o los equipos para manipular carne. No lo aplique directamente a alimentos o forrajes. No esparza el cebo.

\*No permitido para el uso contra las siguientes especies en California: ratas algodoneras, ratones cosecheros del este, ratones dorados, ratas polinesias, campañoles de prado, ratas de cuello blanco, ratas de los llanos sureños, ratas de cola tupida y ratas mexicanas.

**Selección de áreas de tratamiento:** Determine las áreas en las que es más probable que las ratas, ratones y campañol de praderas encuentren y consuman el cebo. Por lo general, es a lo largo de las paredes, junto a aberturas roídas, dentro o al lado de madrigueras, en rincones y lugares ocultos, entre pisos o paredes, o en lugares donde se hayan visto ratas o ratones, o bien, señales de ellos. Quite todo otro tipo de comida según sea posible.

### INSTRUCCIONES DE APLICACIÓN:

**Ratones y campañol de praderas\*:** Aplique de 1/4 a 1/2 onza por lugar, por lo general, separadas por 8 a 12 pies una de otra. Es probable que necesite hasta 2 onzas en ciertos lugares con actividad excesiva. Mantenga un suministro constante de cebo fresco durante 15 días hasta que cesen señales de actividad de ratas.

**Ratas:** Aplique de 4 a 16 onzas por lugar, por lo general separadas de 15 a 30 pies una de otra. Mantenga un suministro constante de cebo fresco durante 10 días hasta que cesen las señales de actividad de ratas. Este producto puede aplicarse en madrigueras habitadas dentro o más allá de un perímetro de 100 pies de edificios y estructuras construidas por el hombre, siempre que se haya confirmado la plaga. El cebo debe colocarse a no menos de seis pulgadas de las madrigueras activas de ratas. Debido a que las plagas de ratas pueden ocurrir en áreas alejadas, a más de 100 pies de edificios y estructuras construidas por el hombre, si los roedores tienen gran cantidad de alimento y refugio, es necesario eliminar restos de alimentos, basura, objetos en desuso y residuos. No esparza el cebo.

**Seguimiento:** Reemplace inmediatamente el cebo contaminado o estropeado. Con guantes impermeables, recoja y deseche todos los animales muertos y restos de cebo visibles, así como los cebos que hayan quedado al alcance de animales que no son el objetivo del producto. Para reducir la probabilidad de reinfecciones, restrinja las fuentes de alimento, agua y refugio a los roedores tanto como sea posible. Si se produce una reinfección, repita el tratamiento. En caso de que la plaga sea continua, coloque recipientes permanentes con cebo y vuelva a llenarlos cuando sea necesario. (061020)

## ALMACENAMIENTO Y DESECHO

No contamine agua, comida, ni forrajes mediante el almacenamiento o desecho.

**Almacenamiento de pesticidas:** Almacene en el envase o recipiente original, en un lugar fresco y seco, fuera del alcance de niños y mascotas.

**Desecho de pesticidas:** Los desechos resultantes del uso de este producto deben descartarse en la basura o en una facilidad aprobada de eliminación de desechos.

**Manipulación de recipientes:** Recipiente no rellenable. No reutilice o rellene este recipiente. Vacíe completamente el envase, luego ofrézcala para reciclado o reacondicionado, o perforo y deseche en un área adecuada para desechos sanitarios.

**GARANTÍA:** En la medida dispuesta por las leyes pertinentes, el vendedor no emite garantía, expresa o implícita, sobre el uso de este producto que no sea la indicada en la etiqueta. El comprador asume todos los riesgos de uso y manipulación del producto cuando dicho uso o manipulación sean contrarios a las instrucciones de la etiqueta.